



**MASS INTENTIONS
FOR THE WEEK**



SATURDAY, September 26	
5:00 PM	†Halina Belziuk (By: Hudak & Radecki Families)
7:00 PM	Por la gente de la parroquia
SUNDAY, September 27	
7:00 AM	Por la gente de la parroquia
9:00 AM	†Raymond Halupka – 5 th Anniversary
10:30 AM	†William & Sophie Burke (By: Joseph & Ilona Gurke) †John Lojek (By: Marta Gupková) Members of the Kapalko, Kromka & Slavik Families (By: Caroll Family)
12:30 PM	†Manuel Ponce Amaya & Maria Mayanga de Ponce (De: Hijos y Familia)
MONDAY, September 28	
8:00 AM	†Jozef Garb (By: Karkoszka Family)
7:00 PM	Por la gente de la parroquia
TUESDAY, September 29	
8:00 AM	†Fero, Jano & Stefan Karkoszka (By: Family)
7:00 PM	Por la gente de la parroquia
WEDNESDAY, September 30	
8:00 AM	†Antoni, Walety & Franciszek Karkoszka (By: Family)
7:00 PM	†Juana Rodas Vargas – 11 años (De: Hijos y Nietos)
THURSDAY, October 1	
8:00 AM	For the people of the parish
7:00 PM	Por la gente de la parroquia
FRIDAY, October 2	
8:00 AM	†Jan, Zofia & Maria Petrašek (By: Irene & Joseph Hurtik)
7:00 PM	Por la gente de la parroquia
SATURDAY, October 3	
5:00 PM	For the people of the parish
7:00 PM	Por la gente de la parroquia
SUNDAY, October 4	
7:00 AM	Por la gente de la parroquia
9:00 AM	†Wladyslaw Karc (By: Wife)
10:30 AM	For the Sick Members of the Slovak Rosary Society (By: Slovak Rosary Society) †Anna Glodawa – Birthday Remembrance (By: Maria Dziadosz)
12:30 PM	†Carlos Cavero Ponce – Recuerdo de Cumpleaños (De: Mamá y Hermanos)



**The Sanctuary Lamp Eternal Light
is offered this week in loving memory of:
Thomas Krack**

Please keep in your prayers our Sick & Homebound:
Slavka Gonda, Anna Krzysik, Gloria Linares, Trudy Lucas,
Maria Vargas & Margaret Wojtas

ANNOUNCEMENTS & EVENTS



Annual Memorial Candles (New & Renewals)

Annual memorial candles can be set aside as memorials to your loved ones, which also comes with a personalized remembrance plaque. Complete the form available at the Parish Office. The renewal annual offering is \$50.00, if new \$75.00. Proceeds will go towards supporting the work and needs of our Parish. Those that haven't been renewed will be removed by the end of October.

SILVER WEDDING ANNIVERSARY MASS

Couples, were you married in 1995? The Diocese of Paterson invites you to celebrate your 25th wedding anniversary during a special Mass to be offered at the Cathedral of St. John the Baptist in Paterson, NJ. Bishop Sweeny will serve as main celebrant on this joyful occasion to be held:

Sunday, November 8th, 2020 at 3:30pm.

Arrangements can be made by contacting the parish office. The deadline to register is Thursday, October 1st, 2020. You will receive additional information from the Office of Family Life once your registration has been processed. Congratulations on this joyous occasion!

TWENTY-SIXTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

First Reading: Ezekiel 18:25-28

Ezekiel reminds the people that if a sinner turns away from his iniquity, he will live, not die.

Second Reading: Philippians 2:1-11

Paul urges the converts at Philippi to be united in spirit and ideals, avoiding rivalry and dissension. He ends with the beautiful hymn extolling the humility and sacrifice of Christ.

Gospel: Matthew 21:28-32

Jesus speaks words of rebuke to the chief priests and the elders because they are not believing the teachings of John the Baptist. He warns them that tax collectors and prostitutes, who do believe John, will enter the Kingdom of God before them.

©1999 Bon Venture Services, Inc.

**Thank You
FOR YOUR GENEROSITY!**

**Newly Received Church Support/Donations
For Weekend of September 19-20: **\$3,207.00****

OZNAMY A PODUJATIA SLOVENSKEJ KOMUNITY

Farský úrad je otvorený. Pri vstupe je vyžadovaná maska na tvár a dodržiavanie vzdialenosťi 6 feet.

V prípade potreby sa môžete kontaktovať cez email: sscm100@gmail.com, alebo sscmrcchurch@gmail.com. Telefónne číslo na fare je 973-546-4390 - nechajte odkaz a skontaktujeme sa s vami čo najskôr. Odporúčame však zvoliť kontakt prostredníctvom email, čo nám umožní skontaktovať sa s vami skôr. Dočasné úradné hodiny na fare sú: Od pondelku do piatku od 9.15 hod. doobeda do 1:45 popoludní.

Potrebuje dobrovoľníkov z každej komunity, aby pomohli po otvorení nášho kostola dodržať predpisy, ktoré boli stanovené pre našu bezpečnosť. Ďakujeme za Vašu kooperáciu a podporu!

Priamy prenos svätých omší z nášho kostola môžete sledovať cez facebook.

Ďakujeme Table to Table za potraviny, ktoré darujú pre členov našej farnosti, ktorí potrebujú pomoc. Potraviny sú k dispozícii v sobotu od 10.00 do 12.00 hodiny dopoludnia.

Poplatky za sviečky za zosnulých sú: za nové sviečky \$75.00, za obnovu \$50.00. Formuláre sú k dispozícii na fare. Zisk bude použitý na podporu farnosti. V prípade, že nezaplatíte za obnovu sviečok, mená budú odstránené na konci septembra.

OMŠA PRE STRIEBORNÉ VÝROČIE SOBÁŠA - Boli ste sobášení v roku 1995? Diecéza Paterson vás pozýva osláviť 25. výročie sobáša počas omše, ktorá bude v nedeľu, 8. novembra 2020 o 3.30 hodine popoludní v Cathedral of St. John the Baptist v Paterson, NJ. Hlavným celebrantom bude biskup Sweeney. Záujemcovia sa majú prihlásiť na farskom úrade do štvrtku, 1. októbra, 2020. Bližšie informácie vám podá Office of Family Life po zaregistrovní.

26. nedeľa v Cezročnom období

PRVÉ ČÍTANIE - Kniha proroka Ezechiela – Ez 18, 25-28

Ak sa bezbožný odvráti od svojej bezbožnosti, zachráni si život

Toto hovorí Pán: „Vravíte: ‚Nie je správne, ako koná Pán.‘ Počujte teda, vy z izraelského domu! Ja že nekonám správne? A nekonáte skôr vy nesprávne?

Ak sa spravodlivý odvráti od svojej spravodlivosti a pácha neprávost, zomrie: zomrie pre neprávost, ktorú spáchal.

Ak sa však bezbožný odvráti od svojej bezbožnosti, ktorú páchal, a koná podľa práva a spravodlivosti, zachráni si život.

Ked' teda uzná všetky svoje neprávosti, ktoré popáchal, a odvráti sa od nich, určite bude žiť, nezomrie.“

RESPONZÓRIOVÝ ŽALM - Kniha žalmov – Ž 25, 4-5. 6-7. 8-9

R.: Rozpomeň sa, Pane, na svoje zľutovanie.

Ukáž mi, Pane, svoje cesty *

a pouč ma o svojich chodníkoch.

Ved' ma vo svojej pravde a uč ma, *

lebo ty si Boh, moja spása, a v teba dúfam celý deň. R.

*Rozpomeň sa, Pane, na svoje zľutovanie **

a na svoje milosrdstvo, ktoré trvá od vekov.

Nespomínaj si na hriechy mojej mladosti

a na moje priestupky, *

ale pamäтай na mňa vo svojom milosrdstve,

ved' si, Pane, dobrotivý. R.

Pán je dobrý a spravodlivý: *

ukazuje cestu hriechníkom.

Pokorných vedie k správnemu konaniu *

a tichých poúča o svojich cestách. R.

DRUHÉ ČÍTANIE - List Filipanom – Flp 2, 1-11

Zmýšľajte tak ako Kristus Ježiš

Bratia, ak jestvuje nejaké potešenie v Kristovi, ak jestvuje nejaká útecha z lásky, nejaké spoločenstvo ducha, nejaké srdce a zľutovanie, dovršte moju radosť: zmýšľajte rovnako, rovnako milujte, budťe jedna duša a jedna mysel'!

Nerobte nič z nevraživosti ani pre márnu slávu, ale v pokore pokladajte jeden druhého za vyššieho. Nech nik nehľadí iba na svoje vlastné záujmy, ale aj na záujmy iných.

Zmýšľajte tak, ako Kristus Ježiš: On, hoci má božskú prirodzenosť, nepridržal sa svojej rovnosti s Bohom, ale zriekol sa seba samého, vzal si prirodzenosť sluhu, stal sa podobný ľuďom a podľa vonkajšieho zjavu bol pokladaný za človeka.

Uponížil sa, stal sa poslušným až na smrť, až na smrť na kríži. Preto ho Boh nad všetko povýšil a dal mu meno, ktoré je nad každé iné meno, aby sa na meno Ježiš zohlo každé koleno v nebi, na zemi i v podsvetí a aby každý jazyk vyznával: „Ježiš Kristus je Pán!“ na slávu Boha Otca.



ANUNCIOS Y EVENTOS DE LA COMUNIDAD HISPANA

MISA DE ANIVERSARIO DE BODAS DE PLATA

¿Parejas, Ustedes se casaron en 1995? Están cordialmente invitados a celebrar su 25 Aniversario de Bodas con la Diócesis de Paterson. El Obispo Sweeny será el celebrante principal de la misa en la Catedral San Juan Bautista en Paterson el: **Domingo, 4 de Noviembre 8, 2020 a las 3:30pm.**

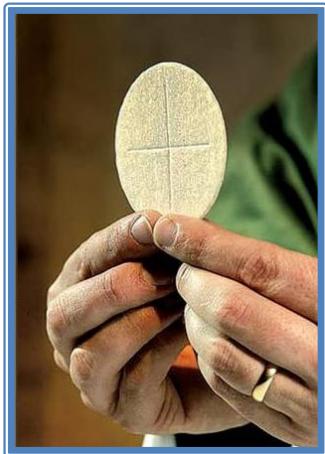
Para más información, por favor llame a su oficina parroquial. Los formularios para registrarse estarán disponibles hasta el Jueves, 1 de Octubre, 2020. La Oficina de Vida Familiar de la diócesis le enviará información una vez que su registración haya sido procesada. ¡Muchas felicidades en este maravilloso acontecimiento!

Rito de Iniciación



Cristiana de Adultos

**Las clases de RICA comienzan el domingo 4 de octubre
de 10: 30 a 11: 30am en la rectoría**



En ausencia de Misa, por favor recen el Acto de comunión espiritual:

Jesús mío, creo que estás presente en el Santísimo Sacramento. Te amo por encima de todas las cosas y deseo recibirte en mi alma. Como ahora no puedo recibirte sacramentalmente, entra al menos espiritualmente en mi corazón. Te abrazo como si ya estuvieras allí, y me uno completamente a Ti. Nunca permitas que me separe de Ti. Amén.

VIGESIOSEXTO DOMINGO EN TIEMPO ORDINARIO

Primera Lectura: Ezequiel 18:25-28

Ezequiel le recuerda a la gente que si un pecador abandona la injusticia vivirá, no morirá.

Segunda Lectura: Filipenses 2:1-11

Pablo incita a los que se han convertido en la ciudad de Filipos a unirse en espíritu e ideales, evitando rivalidad y desunión. Termina con un bello himno alabando la humildad y el sacrificio de Cristo.

Evangelio: San Mateo 21:28-32

Jesús les reprocha a los altos sacerdotes y a los ancianos puesto que no han creído las enseñanzas de Juan el Bautista. Les advierte que los cobradores de impuestos y prostitutas que han creído en Juan entrarán al Reino de Dios antes que ellos.